

RCA

Teléfono inalámbrico con múltiples terminales con sistema de contestador DECT 6.0 Guía del usuario

Modelo 2102/ 2102-2/ 2102-3 / 2102-4

Lea este manual antes de utilizar el producto por primera vez.

Visite el sitio web de RCA en www.rca4phones.com

Modelo 2102/ 2102-2/ 2102-3 / 2102-4

Información de aprobación del equipo

Su equipo telefónico está aprobado para conectarse a la Red Pública de Telefonía Comnutada (PSTN, por sus siglas en inglés) y cumple con las partes 15 y 68 de las Normas y Reglamentaciones de la FCC y los Requerimientos Técnicos para Equipos de Terminales Telefónicas publicados por ACTA.

1 Notificación a la Compañía Telefónica Local

En la parte inferior de este equipo hay una etiqueta que indica, entre otra información, el número de US y el Número de Equivalencia de Timbres (REN, por sus siglas en inglés) para este equipo. Usted deberá proveer esta información a su compañía telefónica cuando así lo requiera.

El REN sirve para determinar la cantidad total de dispositivos que puede conectar a su línea telefónica y que todos suenen cuando se llame a su número telefónico. En la mayoría de las áreas (pero no en todas), la suma de REN de todos los dispositivos conectados a una línea no debe ser mayor que 5. Para estar segura de la cantidad total de dispositivos que puede conectar a su línea, según lo determina el REN), deberá ponerse en contacto con su compañía telefónica local. El enchufe y el conector que se utilicen para conectar este equipo al cableado del lugar y a la red telefónica deberá cumplir con la Parte 68 de los normas de la FCC y los requisitos adoptados por ACTA. Se provee un cable de teléfono y un enchufe modular que cumplen con dichas normas y requisitos.

Están diseñados para ser conectados a un enchufe modular compatible, que también cumple con dichas normas y requisitos. Consulte las instrucciones de instalación para conocer los detalles.

Notas

- Este equipo no debe utilizarse con los servicios telefónicos con monedas o de pago provisto por la compañía telefónica.
- Las líneas compartidas están sujetas a tarifas estatales y por lo tanto, es posible que no pueda utilizar su propio equipo telefónico si es parte de una línea compartida. Póngase en contacto con su compañía telefónica local para obtener información al respecto.
- Deberá notificar a la compañía telefónica si desconectará su teléfono de la línea en forma permanente.
- Si su hogar tiene un equipo de alarma especial conectado a la línea telefónica, asegúrese de que la instalación del producto no desactive el equipo de alarma. Si tiene preguntas acerca de qué podría desactivar el equipo de alarma, consulte con su compañía telefónica o con un instalador calificado.

El número US está ubicado en la parte inferior de la base.

El número REN está ubicado en la parte inferior de la base.

2 Derechos de la Compañía Telefónica

Si su equipo causara problemas en la línea que podrían dañar la red telefónica, la compañía telefónica deberá, siempre que sea posible, notificarle la necesidad de interrumpir su servicio en forma temporaria. Cuando no sea posible la notificación previa y las circunstancias garanticen dicha acción, la compañía telefónica puede interrumpir su servicio en forma temporaria inmediatamente. En tal caso, la compañía telefónica deberá realizar lo siguiente: (1) notificarle pronto dicha interrupción temporaria; (2) darle la oportunidad de corregir la situación; y (3) informe su derecho de presentar una demanda ante la Comisión de acuerdo con los procedimientos establecidos en la Subparte E de la Parte 68 de las Normas y Reglamentaciones de la FCC.

La Compañía telefónica puede realizar cambios en sus instalaciones de comunicaciones, equipo, operaciones o procedimientos cuando dicha acción sea necesaria por la conducción de sus negocios y no sea en contra de las Normas y Reglamentaciones de la FCC. Si se espera que dichos cambios afecten el uso o el rendimiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá notificarlo de manera adecuada, por escrito, para permitir que continúe su servicio sin interrupciones.

Modelo 2102/ 2102-2/ 2102-3 / 2102-4

Visite el sitio web de RCA en www.rca4phones.com
No envíe productos al domicilio de Indianapolis detallado en este manual o en la caja. Esto sólo demorará el servicio para su producto.

Información sobre interferencia

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencia perjudicial y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, que incluya la interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo se ha probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de frecuencia de radio y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no haya interferencia en una instalación en particular.

Es posible que no se garantice la Privacidad de Comunicación al utilizar este producto.

Si este equipo causa interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse al encender y apagar el equipo, el usuario deberá tratar de corregir dicha interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Cambie la posición o ubicación de la antena receptora (es decir, la antena de la radio o televisión que "recibe" la interferencia).
- Cambie la posición o ubicación e incremente la separación entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora.

Conecte el equipo de telecomunicaciones en un tomacorriente en un circuito diferente de donde está conectado la antena receptora. Si estas medidas no eliminan la interferencia, póngase en contacto con su distribuidor o un técnico de radio/televisión experimentado para obtener más sugerencias. Además, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC, por sus siglas en inglés) ha creado un folleto útil, "Cómo identificar y resolver problemas de interferencia con la radio/TV." Este folleto está disponible en U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402. Especifique el número de stock 004-000-0034 5-4 cuando solicite una copia.

Nota: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario de utilizar este equipo.

Compatibilidad con audífonos (HAC, por sus siglas en inglés)

Este sistema de teléfono cumple con las normas de la FCC para la Compatibilidad con audífonos.

Declaración de exposición a la radiación RF de la FCC

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación RF de la FCC establecidos para un ambiente no controlado. Este equipo debería instalarse y utilizarse con una distancia mínima de 20 centímetros entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no debe ubicarse o utilizarse junto con otra antena o transmisor.

Este teléfono ha sido probado y cumple con las pautas de exposición RF de la FCC para su uso con el sujetador para cinturón provisto con el producto. El uso de otros accesorios no garantiza el cumplimiento de las pautas de exposición RF de la FCC.

Información para productos DECT

Este teléfono cumple con la norma DECT 6.0 que funciona en el rango de frecuencia de 1.92GHz a 1.93GHz. La instalación de este equipo está sujeta a notificación y coordinación con UTAM.

Cualquier reubicación de este equipo debe ser coordinada con y aprobada por UTAM. Puede ponerse en contacto con UTAM al 1-800-42 9-8826.



Notificación de la Industria de Canadá (IC, por sus siglas en inglés)

Este producto cumple con las especificaciones técnicas aplicables de la Industria de Canadá.

El Número de equivalencia de timbres es una indicación de la máxima cantidad de terminales que se permite conectar a una interfaz telefónica. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed five.

El dispositivo digital Clase B cumple con la norma ICES-003 canadiense.

IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Al utilizar su teléfono, deberá tener en cuenta ciertas precauciones de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones o los personas, que incluyen las siguientes:

- No utilice el producto cerca de agua, por ejemplo, cerca de una bañera, un lavabo, un fregadero o una tina de lavadero, En un sótano húmedo o cerca de una piscina.
- Evite utilizar el teléfono (que sea inoalámbrico) durante una tormenta eléctrica. Existe la posibilidad de descarga eléctrica a causa de los relámpagos.
- No utilice el teléfono para notificar una pérdida de gas estando cerca de la pérdida.
- Utilice sólo el cable de alimentación y las baterías/pilas indicadas en este manual. No arroje las baterías/pilas al fuego. Pueden explotar. Consulte el código local para obtener instrucciones especiales para desechar las baterías/pilas.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



ADVERTENCIA: PARA EVITAR RIESGOS DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA, NO EXPONGA EL PRODUCTO A LLUVIAS O HUMEDAD.

IMPORTANTE: Debido a que los teléfonos inalámbricos funcionan con electricidad, deberá tener un teléfono en su hogar que no sea inalámbrico en caso de que haya un corte de energía.

Antes de comenzar

Lista de partes (para el modelo de terminal única 2102)



Asegúrese de que su embalaje incluya los siguientes artículos:
Para el modelo 2102-2, habrá UNA terminal adicional, una base de carga, un paquete de baterías/pilas y una tapa.
Para el modelo 2102-3, habrá DOS terminales adicionales, bases de carga, paquetes de baterías/pilas y tapas.
Para el modelo 2102-4, habrá TRES terminales adicionales, bases de carga, paquetes de baterías/pilas y tapas.

Requisitos de enchufe de teléfono

Para utilizar este teléfono, necesitará un toma de teléfonos modular tipo RJ11C, que puede verse similar que se muestra en el diagrama instalado en su casa. Si no posee un enchufe modular, póngase en contacto con su compañía telefónica local para averiguar cómo instalar uno.

Instalación

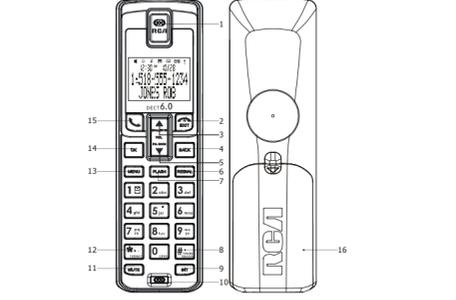
Sistema de seguridad digital

Su teléfono inalámbrico utiliza un sistema de seguridad digital que protege contra el timbrado falso, el acceso no autorizado y los cargos en su línea telefónica.
NOTA ACERCA DE LA INSTALACIÓN: Algunos teléfonos inalámbricos funcionan con frecuencias que pueden causar o recibir interferencia de televisores, hornos microondas y videograbadoras cercanos. Para minimizar o evitar dicha intererencia, la base del teléfono inalámbrico no debería colocarse cerca o sobre un televisor, un horno microondas o una videograbadora. Si dicha interferencia continua, aleje el teléfono inalámbrico de estos equipos. Otros dispositivos de comunicación pueden además utilizar la frecuencia 1.9GHz DECT para la comunicación y, si no se configuran correctamente, estos dispositivos pueden interferir entre sí y/o con su nuevo teléfono. Si le preocupa la interferencia, consulte el manual de usuario de estos dispositivos para saber cómo configurar los canales correctamente para evitar interferencia. Los dispositivos típicos que pueden utilizar la frecuencia 1.9GHz DECT para la comunicación incluyen transmisores de audio/video inalámbricos, redes de computadoras inalámbricas, sistemas telefónicos inalámbricos con múltiples terminales y algunos sistemas telefónicos inalámbricos de gran alcance.

Importantes instrucciones de seguridad

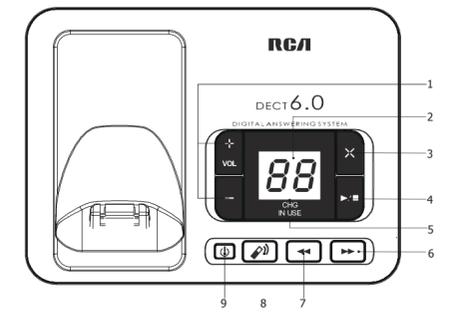
- Utilice sólo la alimentación detallada en las instrucciones del usuario.
- Utilice sólo las baterías/pilas detalladas en las instrucciones del usuario.
- No permita que los contactos de carga o la batería/ pila entren en contacto con objetos metálicos.
- No abra la terminal, la estación base o el cargador, ya que podría quedar expuesto a alta tensión.
- No permita que el cargador entre en contacto con líquidos.
- Existe riesgo de explosión si reemplaza las baterías/pilas con un tipo incorrecto.
- Elimine las baterías/pilas usadas de acuerdo con las instrucciones.
- Siempre utilice los cables provistos con el producto.
- Para equipos que se enchufan, el tomacorriente deberá instalarse cerca del equipo y deberá ser fácilmente accesible.
- Este equipo no está diseñado para realizar llamadas de emergencia si hay una falla de energía. Deberá tener un teléfono alternativo disponible para llamadas de emergencia.
- No exponga el teléfono a calor excesivo causado por equipos de calefacción o luz sola directa.
- No arroje el teléfono si inserte objetos dentro de él.
- No utilice agentes de limpieza que contengan alcohol, amoníaco, benceno o abrasivos ya que podrían dañar la unidad.
- No utilice el producto en lugares donde existon riesgos de explosión.
- No permita que objetos metálicos entren en contacto con el producto. Esto puede deteriorar la calidad de audio y dañar el producto.
- Teléfonos móviles activos cara pueden causar interferencia.
- Los objetos metálicos pueden ser atraídos si se colocan cerca o sobre el receptor de la terminal.

Descripción del teléfono



- 1 Auricular
- 2 Finalizar la llamada.
- 3 Salir del menú
- 3 Desplazarse hacia arriba en el menú.
- 4 Incrementar el volumen del auricular
- 5 Ingresar al registro de llamadas
- 6 Salir del menú
- 7 Barra caracteres o dígitos
- 8 Desplazarse hacia abajo en el menú.
- 9 Disminuir el volumen del auricular
- 10 Ingresar en la Agenda telefónica
- 11 Ingresar en la lista de rellamado y marcar
- 12 el último número
- 13 Conmutar la línea telefónica
- 14 Presione para ingresar una pausa.
- 15 Mantenga presionado para encender / apagar el timbre.
- 16 Realizar la llamada interna.
- 17 Realizar la llamada en conferencia
- 18 Micrófono
- 19 Silenciar/Encender el micrófono
- 20 Mantenga presionado para bloquear/desbloquear el teclado
- 21 Acceder al menú principal
- 22 Confirmar selección
- 23 Ingresar en el menú de opciones
- 24 Realizar y recibir llamadas
- 25 Tapa del compartimiento de baterías/pilas

Descripción de la estación base



- Incrementar/Disminuir el volumen del altavoz
- Contador de mensajes
- Borrar mensajes
- Reproducir mensajes
- Detener la reproducción de los mensajes
- Indicador de carga/en uso
- Saltar hacia adelante
- Saltar hacia atrás
- Encontrar terminales
- Ingresar en el modo de registro
- Activar/Desactivar el contestador automático

conos del visor

En el modo de espera, los iconos se muestran en el visor principal para comunicarle qué función está disponible en su terminal.

	Descripción <p>Cuando la terminal está fuera de la estación base/cargador, las barras indican el nivel de batería(pila llena, medio, bajo).</p> <p>Cuando la terminal se encuentra en la estación base/cargador, las barras se desplazan hasta que se haya completado la carga.</p>
	El icono de batería vacía parpadea y oirá un tono de alerta. La batería/pila está baja y debe recargarla.
	Indica que la terminal está registrada y dentro del alcance de la estación base. El icono parpadea cuando la terminal está fuera del alcance o está buscando la base.
	El timbre está silenciado.
	Contestador automático:
	Hay un mensaje de voz nuevo.

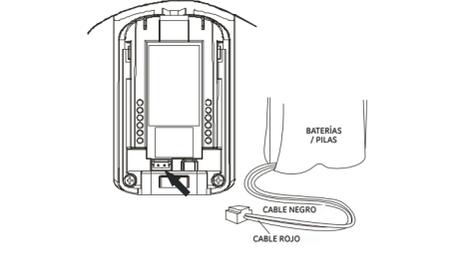
Instalar el teléfono

Instalar las baterías/pilas de la terminal

NOTA: Debe conectar las baterías/pilas de la terminal antes de utilizarla.
PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de incendio o lesión personal, utilice sólo las baterías/pilas aprobadas de Níquel-metal Hidruro (Ni-MH) que se detallan en la Guía de Usuario:
Marca: SANIK, Modelo: 2SN-AAA55H-5-1
Capacidad: 2.4V/550mAh;
Marca: BVD, Modelo: H-AAA550BX2, Capacidad: 2.4V/550mAh;
Marca: Corun, Modelo: NI-MH AAA550*2, Capacidad 2.4V/550mAh.), compatibles con esta unidad.

- Tome las baterías/pilas y la tapa del compartimiento de las baterías/pilas provistas juntas dentro de una bolsa de plástico, separadas de la terminal.
- Localice el compartimiento de las baterías/pilas en la parte posterior de la terminal.
- Enchufe el paquete de baterías/pilas en el enchufe dentro del compartimiento.

NOTA: Para garantizar una adecuada instalación, el conector es acuñado y puede insertarse de una sola manera.

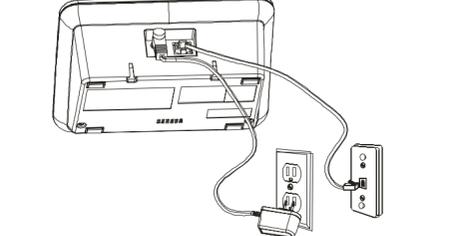


- Inserte el paquete de baterías/pilas.

- Cierre el compartimiento de las baterías/pilas, deslizando la tapa hacia arriba hasta que encaje en su lugar.

Estación base

- Seleccione un área cerca de un tomacorriente en un enchufe de teléfono (RJ11C) y coloque su teléfono inalámbrico en una superficie nivelada, por ejemplo, un escritorio, una mesa o instálolo en la pared.



- Enchufe un extremo del cable de línea telefónica en el conector TEL LINE que se encuentra en la parte posterior de la base y el otro extremo en el enchufe modular.

- Enchufe el conversor de corriente AC en el tomacorriente y el conector DC en el enchufe que se encuentra en la parte posterior de la base.
- Coloque la terminal en la base de carga. El indicador de carga se encenderá, confirmando que la batería/pila se está cargando.
- Cargue el teléfono por 16 horas antes de utilizarlo por primera vez. Si no carga el teléfono correctamente, el rendimiento de las pilas se puede ver comprometido.

PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de lesión personal, incendio o daños, utilice sólo el adaptador de corriente (Fabricante: ESL, Tipo: IA5060, 120Vac/ 6Vdc/500mA; Fabricante: NanTong DaMing, Tipo: DM-SC060058, 120Vac/6Vdc/0-0.58A) que se detalla en la guía de usuario. Este adaptador debe ubicarse en forma vertical o sobre el piso.

Configurar el formato de fecha y hora

- Presione MENU.
- Seleccione [IRELOJ.] > [CONFIGURAR FORMATO], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione [FORMATO FECHA] o [FORMATO HORA].
- Seleccione la configuración. Seleccione [DD/MM] [MM/DD] para la fecha que se mostrará en el visor y [12 HORAS] o [24 HORAS] para la hora. Presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Configurar la fecha y la hora

- Presione MENU.
- Seleccione [IRELOJ.] > [CONFIGURAR FECHA/HORA], luego presione [OK] para confirmar.
- Presione los botones numéricos para ingresar la fecha y presione [OK] para confirmar.
»» En la terminal, se mostrará la hora configurada.
- Presione los botones numéricos para ingresar la hora.

- Si la hora se encuentra en formato de 12 horas, presione  para seleccionar [AM] o [FM].

- Presione [OK] para confirmar.

¿Qué es el modo de espera (standby)?

Su teléfono se encuentra en modo de espera cuando está inactivo. El visor en modo de espera muestra el nombre de la terminal, el número de la terminal, la fecha y la hora, el icono de señal y el icono de la batería.

Compruebe la intensidad de la señal

Se muestra el estado de conexión entre la terminal y la estación base. El icono de señal se muestra sin parpadear cuando la terminal está conectada con la base. Asegúrese de que la terminal está conectada con la estación base antes de realizar o recibir llamadas y utilizar las funciones del teléfono. Si oye tonos de advertencia durante una llamada, las baterías/pilas de la terminal están casi agotadas o la terminal está fuera del alcance. Cargue las baterías/pilas o acérquese a la estación base.

Configuraciones personales

Personalice las configuraciones según sus preferencias.

Personalizar el visor del teléfono

Nombre de la terminal

El nombre de la terminal puede tener hasta 12 caracteres. Se muestra en el visor de la terminal en el modo de espera.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES PERSONALES] > [NOMBRE DE LA TERMINAL], luego presione [OK] para confirmar.
- Ingrese o edite el nombre. Para borrar un caracter, presione [BACK].
- Presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Configurar el idioma del visor

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES PERSONALES] > [IDIOMA], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione un idioma y luego presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Personalizar los sonidos

Configurar la melodía de la terminal

Puede seleccionar 10 melodías diferentes.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES PERSONALES] > [TONOS DE LA TERMINAL] > [MELODÍA DE TIMBRE], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione una melodía y luego presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Configurar el volumen de la terminal

Puede seleccionar 4 niveles de volumen diferentes o [Apagar].

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES PERSONALES] > [TONOS DE LA TERMINAL], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione un nivel de volumen y luego presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Sugerencia

- Para silenciar la melodía, mantenga presionado [# PAUSE/RINGER] en el modo de espera. Se mostrará  en el visor.

Configurar el tono del teclado

El tono del teclado es el sonido que se oye cuando presiona una tecla en la terminal.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES PERSONALES] > [TONOS DE LA TERMINAL] > [TONO DEL TECLADO], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione [ACTIVAR] / [DESACTIVAR] y luego presione [OK] para confirmar.

»» La configuración se guardará.

Configuraciones avanzadas

Conferencia

Para unirse a una llamada externa con otra terminal, presione el botón TALK.

Activar/Desactivar el modo de conferencia

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [CONFERENCIA], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione [ACTIVAR] / [DESACTIVAR] y luego presione [OK] para confirmar.

Cambiar PIN maestro

El PIN maestro se utiliza para registrar/desregistrar terminales y para acceder al contestador automático en forma remota. El número predeterminado del PIN maestro es 0000. La longitud máxima para el PIN maestro es de 8 dígitos.

Nota: Si olvida su código PIN, puede restablecerlo al valor predeterminado 0000, utilizando el Restablecimiento de la terminal.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [PIN], luego presione [OK] para confirmar.
- Ingrese el PIN maestro actual cuando se el solicite y presione [OK] para confirmar. A medida que ingrese el PIN, se mostrarán asteriscos (*) en el visor.
- Ingrese el nuevo PIN y presione [OK] para confirmar.
- La configuración se guardará.

Registrar una terminal

Puede registrar terminales adicionales en la estación base. La estación base puede registrar hasta 4 terminales.

- Presione MENU en la terminal.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [REGISTRO], luego presione [OK] para confirmar.
- Mantenga presionado el botón en la estación base por 5 segundos hasta que oiga el tono de confirmación.
- Ingrese el PIN del sistema. Presione [BACK] para realizar correcciones.
- Presione [OK] para confirmar el PIN.

»» El registro se completa en menos de 2 minutos. La base asigna automáticamente un número de terminal a la terminal.

Nota

- Si el PIN es incorrecto o no se encuentra la base en un período determinado, su terminal mostrará un mensaje de notificación. Repita el procedimiento anterior si el registro falla.

Desregistrar una terminal

Si si desea terminales comparten la misma estación base, puede desregistrar una terminal con la otra.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [DESREGISTRO], luego presione [OK] para confirmar.
- Seleccione el número de terminal que desea desregistrar.
- Presione [OK] para confirmar.

»» La terminal está desregistrada.

Sugerencia

- El número de terminal se muestra junto al nombre de la terminal en el modo de espera.

Restablecer las configuraciones predeterminadas

Puede restablecer las configuraciones del teléfono a las configuraciones predeterminadas de fábrica.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [RESTABLECER], luego presione [OK] para confirmar.
- »» La terminal muestra una solicitud de confirmación.
- Presione [OK] para confirmar.

»» Se restablecerán todas las configuraciones.

Código de área

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] > [CÓDIGO DE ÁREA], luego presione [OK] para confirmar.
- Utilice el teclado por tonos para ingresar su código de área de 3 dígitos.
- Presione [OK] para confirmar.

NOTA: Para restablecer la configuración predeterminada a - - -, presione el botón BACK cuando el visor muestre CÓDIGO DE ÁREA.

Seleccionar el tiempo de FLASH

Asegúrese de que el tiempo de FLASH esté configurado correctamente antes de contestar una segunda llamada. En general, el tiempo de FLASH está configurado en forma predeterminada en el teléfono. Puede seleccionar 3 opciones diferentes: [CORTO], [MEDIO] y [LARGO]. La cantidad de opciones disponibles varía según el país. Para obtener más detalles, consulte con su proveedor del servicio.

- Presione MENU.
- Seleccione [CONFIGURACIONES AVANZADAS] >

Realizar una llamada desde el registro de llamadas.

- Presione **CALL**.ER ID.
- Presione **OK** para ingresar en la Lista de llamadas.
- Presione el botón **ARRIBA** o **ABAJO** para seleccionar el número que desea marcar.
- Presione **CALL**.

Nota: El reloj de llamadas mostrará el tiempo de conversación de la llamada actual.

Nota: Si oye tonos de advertencia, las baterías/pilas de la terminal están casi agotadas o la terminal está fuera del alcance. Cargue las baterías/pilas o acérquese a la estación base.

Finalizar una llamada

Puede finalizar una llamada de las siguientes maneras:

- Presione ↵, o
- Coloque la terminal en la estación base o la base de carga.

Contestar una llamada

Cuando suene el teléfono, presione ↵ para contestar la llamada.

Advertencia: Cuando suene la terminal, manténgala alejada de su oído para evitar daños a la audición.

Nota: El servicio de Identificador de llamadas está disponible si se ha suscripto a dicho servicio provisto por su empresa telefónica.

Sugerencia

- Cuando hay una llamada perdida, la terminal muestra un mensaje de notificación.

Silenciar el timbre para todas las llamadas entrantes

Existen dos maneras de silenciar el timbre.

- Mantenga presionado el botón **[#PAUSE/RINGER]** en el modo de espera. Se mostrará ↵ en el visor.

- Cuando suene el teléfono, presione ↵.

Ajustar el volumen del auricular

Presione ⏮ / ⏭ para ajustar el volumen durante una llamada.

»» El volumen del auricular se ajustará y el teléfono mostrará la pantalla de llamada.

Silenciar el micrófono

- Presione **[MUTE]** durante una llamada.
- La terminal mostrará **[MODO SILENCIOSO ACTIVADO]**.
- La persona que llamó no podrá oírlo pero usted sí podrá oírlo a ella.
- Presione **[MUTE]** nuevamente para activar el micrófono.
- Ahora puede comunicarse con la persona que llamó.

Funcionamiento del intercomunicador

Una llamada interna es una llamada a otra terminal que comparte la misma estación base. Una llamada en conferencia involucra una conversación entre usted, un usuario de otra terminal y una persona que realiza una llamada externa.

Realizar una llamada a otra terminal

Nota

•• Si la estación base sólo tiene 2 terminales registradas, presione **INT** para realizar una llamada a otra terminal.

- Presione **INT**. Se mostrarán los terminales disponibles para la llamada interna.
- Seleccione un número de terminal y luego presione **[OK]** para confirmar. »» La terminal seleccionada sonará.
- Presione ↵ en la terminal seleccionada.
- »» Se establecerá la llamada interna.
- Presione ↵ para cancelar o finalizar la llamada interna.

Nota

•• Si la terminal seleccionada está ocupada con una llamada, oírá tono de ocupado.

Durante una conversación

Puede pasar de una terminal a otra durante una llamada:

- Presione **INT**.
- La llamada actual se coloca en espera.
- Seleccione un número de terminal y luego presione **[OK]** para confirmar.

Alternar entre llamadas

Presione **INT** para alternar entre la llamada externa y la llamada interna.

Transferir una llamada

- Presione **INT** durante una llamada.
- Seleccione un número de terminal y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Presione ↵ cuando la persona del otro lado conteste la llamada.
- »» La llamada se transfirió a la terminal seleccionada.

Realizar una llamada en conferencia

Una llamada tripartita es una conversación entre usted, un usuario de otra terminal y una persona que realiza una llamada externa. Se necesitan dos terminales que comportan la misma estación base. Durante una llamada externa

- Presione **INT** para iniciar una llamada interna.
- »» Se mostrarán los terminales disponibles para la llamada interna.
- »» La llamada externa se coloca en espera.
- Seleccione o ingrese un número de terminal y luego presione **[OK]** para confirmar.

»» La terminal seleccionada sonará.

- Presione ↵ en la terminal seleccionada.
- »» Se establecerá la llamada interna.

- Mantenga presionado **INT** en su terminal.
- Ahora está en una llamada en conferencia tripartita con la llamada externa y la terminal seleccionada.
- Presione ↵ para finalizar la llamada en conferencia.

Nota

Presione para unirse a una conferencia en curso con otra terminal si **[CONFIGURACIONES AVANZADAS]** > **[CONFERENCIA]** está en **[ACTIVAR]**.

Durante una llamada en conferencia

- Presione **INT** para colocar la llamada externa en espera y regresar a la llamada interna. »» La llamada externa se coloca en espera.
- Presione **INT** para alternar entre la llamada externa y la llamada interna.
- Mantenga presionado **INT** para establecer la llamada en conferencia nuevamente.

Nota

• • Si una terminal cuelga durante una llamada en conferencia, la otra terminal permanecerá conectada con la llamada externa.

Texto y números

Puede ingresar texto y números para el nombre de la terminal, los registros de la agenda telefónica y otros elementos del menú.

Ingresar texto y números

- Presione una o más veces las teclas alfanuméricas para ingresar los caracteres seleccionados.
- Presione **[BACK]** para borrar el último caracter. Ejemplo: Para escribir "Paul" Presione 7 una vez P Presione 2 una vez a Presione 8 dos veces: u Presione 5 tres veces l Mantenga presionado **[#PAUSE/RINGER]** para alternar entre mayúsculas y minúsculas.

Agenda telefónica

Este teléfono tiene una agenda telefónica que almacena hasta 50 registros. Puede acceder a la agenda telefónica desde la terminal. Cada registro puede tener un nombre de hasta 14 caracteres y un número de hasta 24 dígitos.

Ver la agenda telefónica

Nota

•• Puede ver la agenda telefónica en una terminal por vez.

- Presione **MENU** > **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[LISTA DE REGISTROS]** para acceder a la lista de la agenda telefónica.
- Seleccione un contacto y consulte la información disponible.

Buscar un registro

Puede buscar registros en la agenda telefónica de la siguiente manera:

- Explore la lista de contactos
- Ingrese la primera letra del contacto.

Explorar la lista de contactos

- Presione **MENU** > **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[LISTA DE REGISTROS]** para acceder al menú de la agenda telefónica.
- Presione ⏮ / ⏭ para explorar los registros de la agenda telefónica.

Ingresar la primera letra del contacto

- Presione **MENU** > **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[LISTA DE REGISTROS]** para acceder a la lista de la agenda telefónica.
- Presione la tecla alfanumérica correspondiente a dicha letra. Se mostrará el primer registro que comience con dicha letra.

Realizar una llamada desde la Agenda telefónica

- Presione **MENU** > **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[LISTA DE REGISTROS]** para acceder a la agenda telefónica.
- Seleccione un contacto de la lista de la agenda telefónica.
- Presione ↵ para realizar la llamada.

Acceder a la agenda telefónica durante una llamada

- Presione **[OK]**, seleccione **[AGENDA TELEFÓNICA]** y luego presione **[OK]** nuevamente para confirmar.

- Seleccione un contacto y luego presione **[OK]** para confirmar. »» Podrá ver el número.

Agregar un registro

Nota

•• Si la memoria de su agenda telefónica está llena, la terminal mostrará un mensaje de notificación.

Borre algunos registros para agregar registros nuevos.

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[NUEVO REGISTRO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese el nombre y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese el número y luego presione **[OK]** para confirmar.

Sugerencia

•• Mantenga presionado **[#PAUSE/RINGER]** para insertar una pausa.

»» Su nuevo registro se guardará.

Sugerencia

•• Mantenga presionado **[#PAUSE/RINGER]** para insertar una pausa.

»» Su nuevo registro se guardará.

Editar un registro

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[EDITAR REGISTRO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione un contacto y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Edite el nombre y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Edite el número y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» El registro se guardará.

Borrar un registro

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[BORRAR REGISTRO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione un contacto y luego presione **[OK]** para confirmar. »» La terminal muestra una solicitud de confirmación.
- Presione **[OK]** para confirmar.
- »» El registro se borrará.

Borrar todos los registros

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[AGENDA TELEFÓNICA]** > **[BORRAR TODO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Presione **[OK]** para confirmar.
- Se borrarán todos los registros.

Registro de llamadas

El registro de llamadas almacena el historial de todas las llamadas perdidas o recibidas. El historial de llamadas entrantes incluye el nombre y número de la persona que llamada, la hora y la fecha de la llamada. Esta función está disponible si se ha suscripto al servicio de Identificador de Llamadas de su proveedor del servicio. Su teléfono puede almacenar hasta 10 registros de llamadas. Si la persona que llama permite que se muestre su identidad, podrá ver su nombre o número. Los registros de llamadas se muestran en orden cronológico con la llamada más reciente al inicio de la lista.

Nota

• • Asegúrese de que el número de la lista de llamadas sea válido antes de llamar directamente desde la lista de llamadas.

Ver los registros de llamadas

- Presione ▲ **CALL**.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** > **[CONFIGURACIONES]** > **[IDIOMA]**.
- »» Se mostrará el registro de llamadas entrantes.
- Seleccione un registro, presione **[OK]** para ver la información disponible.

Guardar un registro de llamada en la agenda telefónica

- Presione ▲ **CALL**.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** > **[AGREGAR ENTRANTES]**.
- »» Se mostrará el registro de llamadas entrantes.
- Seleccione un registro y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[GUARDAR NÚMERO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese y edite el nombre y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese y edite el número y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» El registro se guardará.

Devolver una llamada

- Presione ▲ **CALL**.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** y luego presione **[OK]**.
- Seleccione un registro de la lista.
- Presione ↵ para realizar la llamada.

Borrar un registro de llamada

- Presione ▲ **CALL**.
- Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Se mostrará el registro de llamadas entrantes.
- Seleccione un registro y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[BORRAR REGISTRO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» Se borrará el registro.

Borrar todos los registros de llamadas

- Presione ▲ **CALL**.

2 Seleccione **[LISTA DE LLAMADAS]** y luego presione **[OK]** para confirmar.

»» Se mostrará el registro de llamadas entrantes.

- Presione **[OK]** para ingresar en el menú de opciones.
- Seleccione **[BORRAR TODO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» La terminal muestra una solicitud de confirmación.
- Presione **[OK]** para confirmar.
- »» Se borrarán todos los registros.

Lista de rellamada

La lista de rellamada almacena el historial de las llamadas realizadas. Incluye el nombre y/o número al que ha llamado. Su teléfono puede almacenar hasta 5 registros de llamadas.

Ver registros de rellamada

- Presione **REDIAL** para ingresar en la lista de las llamadas realizadas.
- Utilice los botones ⏮ / ⏭ para ver la lista de llamadas.

Rellamar

- Presione **REDIAL**.
- Seleccione el registro al que desea llamar. Presione ↵.
- »» El número de teléfono se marcará.

Guardar un registro de rellamada en la agenda telefónica

- Presione **REDIAL** para ingresar en la lista de llamadas realizadas.
- Seleccione un registro y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[GUARDAR NÚMERO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese y edite el nombre y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Ingrese y edite el número y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» El registro se guardará.

Borrar un registro de rellamada

- Presione **REDIAL** para ingresar en la lista de llamadas realizadas.
- Seleccione un registro y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[BORRAR REGISTRO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» El registro se borrará.

Borrar todos los registros de rellamada

- Presione **REDIAL** para ingresar en la lista de llamadas realizadas.
- Presione **[OK]** para ingresar en el menú de opciones.
- Seleccione **[BORRAR TODO]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- La terminal muestra una solicitud de confirmación.
- Presione **[OK]** para confirmar.
- »» Se borrarán todos los registros.

Bloqueo del teclado

Puede bloquear el teclado para evitar presionar botones en forma accidental.

Bloquear el teclado

- Mantenga presionado el botón **[#/FORMAT]** en el modo de espera.
- »» El teclado está bloqueado.

Nota

- Cuando se bloquea el teclado, no se pueden realizar llamadas. Puede contestar llamadas entrantes.

El teclado se desbloquea durante una llamada pero se bloquea automáticamente al finalizar.

Desbloqueo del teclado

- Mantenga presionado el botón **[#/FORMAT]** »» El teclado está desbloqueado.

Localizar la terminal

- Presione ↵ en la estación base.
- »» Sonarán todas las terminales conectadas a esta estación base.
- Presione ↵ en la estación base nuevamente para detener la búsqueda.
- »» Todas las terminales dejarán de sonar. O
- Presione cualquier botón en una terminal para finalizar la búsqueda.

Contestador automático del teléfono

Su teléfono incluye un contestador automático que registra las llamadas no contestadas cuando está activado. La configuración predeterminada del contestador automático es el modo **[CONTESTAR Y GRABAR]**. También puede acceder al contestador automático en forma remota y cambiar las configuraciones a través del menú de contestador automático en la terminal.

Activar/Desactivar el contestador automático

Puede activar / desactivar el contestador automático a través de la estación base o la terminal.

A través de la terminal

- Presione **MENU**.
- Selección **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[ACTIVAR/DESACTIVAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[ACTIVAR]** / **[DESACTIVAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» La configuración se guardará.

NOTA: El sistema del contestador mostrará “--” cuando esté desactivado.

A través de la base

1 Presione ⏮ para activar/desactivar el contestador automático en el modo de espera.

Nota

•• Cuando se active el contestador automático, éste contestará las llamadas entrantes después de una determinada cantidad de timbre según la configuración de demora del timbre.

Configurar el idioma del contestador automático

Esto funciona solo se aplica a los modelos compatibles con múltiples idiomas. El idioma del contestador automático es el idioma para los anuncios.

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[CONFIGURACIONES]** > **[IDIOMA]**.
- Presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione un idioma y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» La configuración se guardará.

Configurar el modo de contestador

Puede configurar el contestador automático y seleccionar si las personas que llaman pueden dejar mensajes. Seleccione **[CONTESTAR Y GRABAR]** si permitirá que las personas que llamen dejen mensajes. Seleccione **[SÓLO CONTESTAR]** si no permitirá que las personas que llamen dejen mensajes.

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[MODO CONTESTADOR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione un modo de contestador y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» La configuración se guardará.

Nota

•• Si la memoria está llena, el contestador automático cambiará automáticamente al modo **[SÓLO CONTESTAR]**.

Anuncios

El anuncio es el mensaje que oírán las personas que llamen cuando conteste la llamada el contestador automático. El contestador tiene 2 anuncios predeterminados: el modo **[CONTESTAR Y GRABAR]** y el modo **[SÓLO CONTESTAR]**.

Grabar un anuncio

La longitud máxima del anuncio que grabe deberá ser de 2 minutos. El anuncio nuevo grabado reemplaza automáticamente al anterior.

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[GRABAR MSJ]** y luego presione **[OK]** para confirmar.

3 Seleccione **[CONTESTAR Y GRABAR]** o **[SÓLO CONTESTAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.

- Seleccione **[GRABAR MSJ]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- La grabación comenzará después del beep.
- Presione **[OK]** para detener la grabación o la grabación se detendrá después de 2 minutos.
- »» Podrá escuchar su nuevo anuncio en la terminal.

Nota

- Para restaurar el anuncio predeterminado, borre su anuncio actual.
- »» Asegúrese de hablar cerca del micrófono cuando grabe un anuncio.

Escuchar el anuncio

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[GRABAR MSJ]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[CONTESTAR Y GRABAR]** o **[SÓLO CONTESTAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[REPRODUCIR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- »» Podrá escuchar su anuncio actual.

Nota

•• No podrá escuchar el anuncio cuando conteste una llamada entrante.

Borrar un anuncio

- Presione **MENU**.
- Seleccione **[CONTESTADOR AUTOMÁTICO]** > **[GRABAR MSJ]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[CONTESTAR Y GRABAR]** o **[SÓLO CONTESTAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Seleccione **[BORRAR]** y luego presione **[OK]** para confirmar.
- Se volverá al anuncio predeterminado.

Nota

•• No se puede borrar el anuncio predeterminado.

Mensajes entrantes (ICM)

Cada mensaje puede durar hasta 3 minutos. Cuando reciba mensajes nuevos, el indicador de mensaje nuevo parpadeará en el contestador automático y la terminal mostrará un mensaje de notificación.

Nota

•• Si contesta el teléfono cuando la persona que llama está dejando un mensaje, se detendrá la grabación y podrá hablar con esta persona directamente.

Nota

•• Si la memoria está llena, el contestador automático cambiará automáticamente al modo **[SÓLO CONTESTAR]**. Borre mensajes anteriores para recibir los mensajes nuevos.

Escuchar los mensajes entrantes

Puede escuchar los mensajes entrantes en la secuencia que se grabación.

Desde la base

Comenzar/Detener la reproducción: Presione ▶